

LA EPOCA

DIRECTOR:
**La Sociedad
Regeneración**
EDITOR-ADMINISTRADOR:
Luis Cartín G.

Diario Católico Independiente

“Per crucem ad lucem”. Con aprobación eclesiástica

OFICINA: Avenida 4a. Este, frente al Colegio Seminario

Apartado de Correos: 710

Suscripción mensual: ₡1.00

Número suelto: 5 céntimos

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, DOMINGO 28 DE ABRIL DE 1912

NÚM. 297

SANTORAL

Domingo 28.—San Pablo de la Cruz, confesor y fundador; San Prudencio, Obispo y confesor; San Vidal, mártir; Santa Valeria, mártir, y Santa Teodora, virgen.—A la edad de quince años, dejó San Prudencio la casa de sus padres y huyó al desierto, donde encontró a San Santurio, que hacía vida solitaria y penitente en una sierra a la orilla del Duero. Siete años estuvo Prudencio en compañía de Santurio, hasta que muerto éste se fue a Calahorra, donde con sus exhortaciones y consejos se convirtieron muchos infieles a la Religión. Fué Arceobispo y después Obispo de Tarazona, cuya diócesis gobernó con gran acierto. El Señor le honró con el don de milagros y murió el día 28 de abril del año 634.

Muchas veces he oído decir, ser más seguro oír y tomar consejo que darlo.

La marcha nupcial

A Matias Trejos

Adaptado del “Cosmopolitan Magazine”

Robredo era un artesano pobre, un sastre, que vivía a orillas de la ciudad de Cartago, y que—á mas de su pobreza tenía la «mar de molesias», como él mismo decía, una de las cuales se la daban las vacas de don Chepe, que invadían á menudo su pequeño cercado. No tenía más que un hijo, un chiquito de ocho años, de largos y ondeados cabellos rubios, y de hermosos ojos azules, cuyos párpados tenían la persistente tendencia á inflamarse, lo que el Doctor José María, que alguna vez lo vió en la escuela, confundió con orzuelos. El nombre del niño era Mauricio Guicho Robredo. La madre pasaba el día quejándose, y refunfuñando y también la noche. Robredo que pertenecía á la «Vela Nocturna» era en cierto modo un verdadero filósofo, ó mejor dicho, un simple cristiano, que podía soportar la carga de sus molestias, en cuenta su mujer, quien no sabía jota de leer, así es que no podía hacer más que gruñir. Esto es un prefacio, porque la historia reza con Guicho solamente.

Era un niño reservado, cariñoso con los que primero lo eran con él, pero desconfiado en extremo para hacer amigos y para acercarse á los extraños. En la escuela estaba algo atrasado, no por falta de inteligencia ó de aplicación, si no por miedo de hacer preguntas á la maestra y de decirle que no había entendido. La maestra, la señorita Luisa, era paciente y bondadosa con él, aunque poca

atención le prestaba. Para decir la verdad, la «niña Luisa» poca atención ponía en los demás discípulos, desde poco tiempo hacía, porque se manifestaba á veces distraída y preocupada.

Un día Samuel Rosas, condiscípulo de Guicho, le dijo al oído:—¿No vas mañana al turno?—¿Qué es turno? preguntó Guicho—«Es una gran reunión de gentes, en la que rifan muchas y lindas cosas. Con un cinco y suerte uno puede sacar hasta una vaca lechera. Podías decirle á tu mamá que te dé un diez y vamos juntos.

Este fué el debut de Guicho en sociedad. Hasta aquí él no conocía más que casa, trabajo, iglesia, escuela y las aceras que á éstas conducían. Cuando pidió el diez á su madre, ella le clavó los ojos. «¿Un diez? ¿Estás loco?» No le dijo más. Más tarde lo pidió á su papá, quien sentándolo en su regazo, le dijo: «¿Un diez? Para qué, Guicho?—«Casi todos los niños irán mañana al turno y yo tengo ganas de ir también. Samuel Rosas va conmigo». Su padre buscó en el bolsillo. «Esto es lo que puedo darte». Guicho fué al turno con cinco céntimos!

De todo lo que pasó aquella mañana, nunca tuvo Guicho un recuerdo claro. Aquello fué una animada reunión: movimiento, mucho ruido, música, carretas, tosteles... de todo eso no le quedó más que una impresión confusa. Lo que sí recuerda es, que una señorita llamada Enriqueta, tomó los cinco céntimos que él conservaba bien apretados y pegados á la palma de la mano, y en cambio le dió un papelito de color, que guardó cuidadosamente por más de una hora, y que después la misma Enriqueta vino corriendo á donde él estaba y con gran excitación lo sacó del grupo de gente en que estaba metido y le puso en los brazos un gran paquete.

«Usted se sacó el fonógrafo» le dijo. Notando su mirada de susto, le preguntó si no sabía manejarlo. Guicho no solo no lo sabía, sino que ni aún comprendía lo que aquello era. Enriqueta abrió el paquete, arregó el mecanismo y explicó todo á Guicho. Entonces, de entre aquella caja, salió una voz humana que cantaba:

(Continuará)

El agua en Atenas

Los vecinos de Atenas, que tanto han sufrido por la escasez y mala calidad del agua, verán pronto colmados sus deseos, en cuanto al establecimiento de la cañería.

Aunque hace algún tiempo se dió principio á los trabajos para implantar esa mejora, hubo que interrumpirlos por hacer falta los tubos, pero se ha recibido aviso de que ese material está para llegar á Puntarenas.

Vino Moscatel Legítimo para consagrar

de los P. P. Blancos de Africa.—Aprobado por la Curia Eccla., con la carta siguiente:

San José de Costa Rica, Marzo 24 de 1903.

En vista del certificado extendido por el jefe de la Explotación Vitícola de los P. F. Blancos de Africa, Rev. P. Roume, y aprobado por el Ilmo. Señor Obispo de Pacondo, León Livinhac; el Reverendísimo Señor Obispo de esta Diócesis tiene como legítimo para consagrar el Vino Muscat de los referidos Padres y que vende la casa de don Antonio Lehmann.

Los originales de estos documentos están en la Agencia para Costa Rica.

Antonio Lehmann, San José.

De los pueblos San Antonio de Belén

Abril, 25 de 1912.

Confiado siempre en la generosa acogida que Ud. se digna dispensar á los asuntos de esta villa, me permito dirigirla esta:

En la mañana primaveral del 16 de los corrientes, partió de esta estación el tren que conducía en uno de sus carros, como un cesto de flores, un grupo considerable de beleintas de ambos sexos y edades, de lo más distinguido. Tócale al joven don Rafael Guzmán ser el obsequiante de aquel paseo. De regreso, todos los belenitas á unísono expresaban su agradecimiento al joven Guzmán que de modo tan acertado, y solícito había contribuido á una gira de salud, esparcimiento y alegría.

LISÍMACO HOYOS

Excursión periodística

Dentro de pocos días llegarán al país cuatro periodistas catalanes y uno asturiano quienes desde México se dirigen á pie á la República Argentina, contratados por los periódicos mexicanos *La Revista de Revistas*, *El Diario Español*, *La Prensa* y *El Diario Mexicano*.

Su objeto es hacer estudios étnicos de las repúblicas que atraviesen durante el viaje.

Salieron de México el día 21 de diciembre último.

VENDO doce manzanas plantadas de café y plátanos en buen estado sitas en Santa Bárbara de Pavas. SALOMÓN V. ESCALANTE.

¡A los Toros!

Anda nena... endomíngate con el mantón florido; adorna tus trenzas con lazos de los colores nacionales, da suelta á las alegrías que has almacenado en tu alma durante la semana, haz que en tus ojos brille la hermosa luz del sol, que se dibuje en tu linda boca la dulce sonrisa, que muestre las finas perlas de tu dentadura, engarzada en un marco de coral... andá... que después de almuerzo te voy á llevar á los toros... pa que te... diviertas, porque sabes tu... no será como la otra fiesta, no; porque se ha ensanchao la arena y los bichos son lo mejor de lo mejor que se ha encontrado; como que uno cuando lo acompañaban al encierro... poco ha farta pa que derribara el edificio metralico... y después habra Don Tancredo que es un seño de carne y jueso que hará como si fuese de piedra delante del Toro... en fin la mar... conque alístate... enjoyate... ponte maja... que después de almuerzo; á los toros... ah se me olvidaba—han rebajao los precios, con lo cual, hoy podemos tomarnos un fresco.....

Inauguración de un puente

Ayer quedó definitivamente instalado para el servicio del público, el puente de hierro sobre el Río Grande en el paso llamado de «La Legua», jurisdicción de Aserri.

Mide 22-26 metros de largo por 4 de ancho y su altura es de 2'55 metros.

El trabajo de armadura y colocación fué dirigido por el inteligente mecánico don Federico Muñoz y ha durado cuatro semanas.

MARCIANO ACOSTA, ABOGADO Y NOTARIO. Ha trasladado su bufete á los altos de «La Valenciana», al Sur de la Botica Oriental.

Editorial

Mejoras capitólicas

Para cuando el Municipio esté algo desahogado, es decir, para cuando tenga pisto disponible y emprenda las obras de urbanización que actualmente constituyen una absoluta necesidad en esta capital, cuales son, la perfecta urbanización de las calles, el alineamiento de varias de ellas, en las que hay edificios salientes que las afean mucho; vamos á señalarle una mejora, al parecer insignificante, y en realidad importantísima; cuyo importe no sería de tal trascendencia que hiciera temblar las esferas, como vulgarmente se dice, ó dejara exhaustas las arcas municipales.

Nos referimos á la numeración de los edificios, tal como está, desde las capitales hasta las más insignificantes poblaciones, en todo el mundo.

La verdad es, que resulta altamente ridículo en una capital de estado, de la población de San José, que al preguntar por el domicilio de una familia, á falta de otra dirección, se vean obligados á contestar: cincuenta varas al Norte de «La Tempestad», ó veinticinco varas al Sur de «Los Pajaritos»; y que «La Tempestad» y «Los Pajaritos», sean nada menos que..... cantinas..... como si éstas fuesen el todo de la ciudad, que hasta sirvieran de guía para las direcciones.

Creemos que sería una mejora práctica, que una vez establecida, simplificaría mucho un sin fin de diligencias y detalles inherentes á la vida, en los que, con el sistema actual, la mayoría de veces vale más el tiempo que se pierde buscando, que el interés del mandato ó encargo que se realiza.

Otra mejora no menos importante, relativamente, y que poco ó nada costaría al Erario, sería la de que los policiales supieran dar razón del domicilio de las autoridades y personas constituidas en dignidad.

Hace unos días, á un conocido nuestro, que andaba en busca de la casa de habitación del Sr. Ministro de Gobernación y Policía, (que hace poco se ha trasladado), lo preguntó á un policial, quien le dirigió al Parque de Morazán, donde el señor Ministro de Hacienda: allí preguntó á otro policial, quien le contestó con el clásico «quién sabe», que es una muletilla que sirve para todo y todo lo aculta y todo lo explica; hasta que al fin y á la postre, dió con el solicitado domicilio, se puede decir poco menos que preguntando por él de puerta en puerta.

Para esto bastaría un poco de buena voluntad de los jefes y un pequeño esfuerzo de los subordinados.

Así está establecido en todas las capitales del mundo y creemos que para comodidad de todos y especialmente de los extranjeros, debería implantarse en San José.

Otra mejora sería la redacción de unas Ordenanzas Municipales, que tampoco costarían gran cosa, que reglamentaran la circulación por las calles, tanto de personas como de carruajes; pues hay momentos en que tiene que andarse por ellas haciendo verdaderos equilibrios, los de á pié, y trazando innumerables curvas los vehículos.

En todas las ciudades del mundo, está el movimiento reglamentado; en la mayoría, es tomando siempre por la derecha, en algunas el pedestre es á la derecha, y el de carruajes á la izquierda: pero el caso es, que se sigue una regla que hace que no se tenga que abandonar las aceras, andando por las calles haciendo figuras de rigodón, ó piruetas, al verse obligado á saltar al arroyo.

Estas al parecer nimiedades, no lo son en realidad, puesto que así está establecido, no sólo en las grandes ciudades sino en todas las poblaciones de menor importancia del extranjero.

de este nuestro, el mundo de la felicidad.

Y, sin embargo, lector, ¡qué pena se siente al entrar allí! Niños escrofulosos, niños anémicos, niños atacados de lepra, niños deformes, todo un enjambre de criaturitas destrozadas, frutos de una generación hambrienta, vieiosa y sin escrúpulos. Forman en dos filas, apoyado en sus muletas éste; acurrucado en su cochecito el otro; en cuclillas, baldado é inmóvil, el de más allá. Sin embargo, irradian en los rostros exangües la alegría. Esperan á la Reina, á la rubia reina Victoria, que les ha ofrecido una visita. Los hermanos de San Juan de Dios, silenciosos, enjutos, como estatuas de la resignación, que sufren por los demás, agrúpanse á la puerta.

Figurábase el cronista que al llegar á ella encontraríase en medio de una sociedad elegante, de damas caritativas, de señores que figuran en el apostolado de las sociedades de higiene y de las instituciones benéficas. Tratándose de una visita de la Reina ¡qué otra cosa podía esperarse!

Pues no, lectores, no había nadie. Los niños enfermos, los niños leprosos, los contaminados y los frailes taciturnos y graves, estaban solos.

Sonó la bocina de un auto y llegó la Reina. De un salto se puso en el suelo, seguida de su dama. Como un quejido inmenso de agonizante que recibe rápida y fuerte impresión de alegría, las voces de los niños enfermos saludaron á la señora. Su esbeltez soberana, su gallardía, su hermosura singular, rodeada de aquella deformes multitud en maniatadura, destacábase como una fresca y exuberante flor en un campo de arbutillos desmedrados y secos.

La Reina sonreía cariñosa, no con esa sonrisa de Corte, que frunce en contracciones forzadas la comisura de los labios, sino con la sonrisa humana, sincera, halagadora, maternal de una mujer bondadosa, de un alma compasiva y santa....

La mano breve y blanca de la Reina revoloteaba como una mariposa de paz, sobre las cabecitas mustias, sobre las caras infantiles contraídas por el dolor, que parecían transformarse en felicidad suprema al contacto mágico de una belleza augusta.

Y hablaba la Reina, hablaba amable y piadosa, como una madre que á la cabecera del hijo enfermo, quiere infundirle fuerza, vitalidad, y alegría con el calor de su charla.

—¿Qué quieres tú ser?—Preguntaba, como una niña, la Reina, á un pequeñín de ojos azules, pálido, sin nervios.

Y el pequeñín, animándose un segundo, contestaba alborozado:

—Yo quiero ser capitán.

—Bien; te traerán un sable, un caballo muy grande de cartón y un uniforme

El concurso infantil se quedaba asombrado, estupefacto, atónito, ante tan sensacional oferta. Y seguía la Reina preguntando, y los chiquillos respondiendo, y la regia mano, como paloma mensajera de amor, posábase de nuevo en las carnicitas laceradas, sin ascos, sin remilgos; también sin afectación de obrar el bien para que los demás lo aprecien.

Después doña Victoria, se entera de cosas más serias que las aspiraciones de los pequeños. En un aparte con los Hermanos de San Juan de Dios, se entera de la situación de la casa, del dinero preciso para acabar las obras. Pide que le envíen á Palacio unas cuentas y unas notas, y volviéndose á los niños les dice con voz argentina, que suena en los infantiles oídos á música gloriosa:

—¿Queréis una buena merienda? Hermano; déles usted una buena merienda por cuenta mía.

Y la Reina se despide. Las pobres criaturas, con sus brazos esqueléticos al aire, la saludan emocionados. Desde la puerta, la augusta señora, les envía un saludo que parece un beso sin fin, un beso maternal. Me parece que por las mejillas tersas y blancas de la Reina, que aun sonríen, resbalan dos lágrimas.... El automóvil desaparece, y los niños lisiados, como si les atrajera un nimbo, de luz que se pierde en la distancia, siguen mirando, mirando, con la boca abierta, el camino por donde ha hido, cual si volase, el hada cariñosa de los cabellos rubios....

TAF

Las rectificaciones de «La Información»

«La Información» de antier, publicó un suelto, diciendo que se había descubierto en esta ciudad, un antro de corrupción de menores, dando muchos detalles de la cosa, como siempre acostumbra el colega.

En el número de ayer rectifica la noticia, dándola en un sentido diametralmente opuesto... haciendo á correo seguido, varios comentarios de tira y afloja; de aquellos que llenan la cabeza á los tontos y hacen reír á los avisados; y echa la culpa de la equivocación... al reporter... es decir al último mono, que es el que se ahoga al pasar el río.

Vea... colega; en su rectificación se vislumbra algo... que deja en el ánimo del lector una duda...

Existe ó no el antro de corrupción de menores que denunció en su edición de antier? Si existe, dígallo con franqueza y valentía sin temor á nada ni á nadie... así cumplirá su deber en bien de la moralidad del pueblo... y si se equivocó... ó dió la noticia... á falta de otra, para llenar papel y llamar la atención; y luego... quién puede, le ha exigido una rectificación... dígallo también francamente... porque la duda causa más daño y produce peores efectos que la certeza....

San José Patrón de la Santa Iglesia Católica

Un humilde artesano escogido por Dios para custodia de una pequeña familia pobre, de Nazareth, desconocida del mundo. María y Jesús, ella la madre y éste el Redentor Divino, es venerado con entusiasmo hoy como Patrón de la familia excelsa extendida por todos los ámbitos del universo visible é invisible: la *Familia Cristiana la Santa Iglesia Católica*.

José vivió en el olvido de los hombres, ganando el pan con el sudor de su frente; pero bien conocido de Dios por sus virtudes, particularmente por su humildad, su amor al trabajo y su conformidad con la voluntad Divina: por eso mereció tanta exaltación.

Aprended obreros y artesanos, aprendamos todos:

-No son los caminos del orgullo, los de la rebelión, de la holganza, ni de la despreocupación religiosa los que llevan al valimiento positivo y eterno el valimiento ante Dios.

Muy al contrario: el orgullo, el descreimiento, el espíritu positivista y el descontento y la pereza, llevan á los hombres particularmente á los pobres, á los abismos de la revuelta, del desmejoramiento en vida y del olvido eterno: ¡Imitemos á San José!

MINCEVAL

Correspondencias de «La Epoca» De Madrid

Reina de la Caridad

Olvidando un momento la política, ahora que está en calma, el cronista se ha ido, en paseo solitario, hasta el Asilo de San Rafael.

Por estos altos del Hipódromo, fuera del ambiente infecto de Madrid, que huele á podredumbre, el Asilo de San Rafael, amplio, aireado, con limpieza y con luz, aunque sin lujos, parece, al lado

Departamento de Agricultura

Para combatir la peste del carbón que amenaza hacer tantos estragos, en el ganado, el Departamento ha introducido 4.500 dosis de Anthraxoides y 90 inyectores, que venderá á precio de costo.

En la Oficina Central del Departamento se dará á los que lo deseen todas las explicaciones necesarias.

J. E. van der Laat

En el Salón de Pinturas

Juan Brull, conocidísimo pintor catalán de gran fama, tiene allí dos lindas cabecitas de estudios, ambas de mujer, una niña sonrosada con los cabellos en *bandeau*; de un perfil correctísimo; es de notarse la naturalidad de la *pose* y la *cándida* expresión de ternura y delicadeza del modelo; el colorido es suavísimo inrepresentando á perfección la sedosidad y brillantez del cabello, la delicada finura del cutis nacarado y terso.

La vista de esta pintura produce en el espectador un dulce arrobamiento, quedando grabada la silueta en la imaginación aun sin mirar el cuadro.

La otra es una jovencita tocando cítara al despuntar la aurora, sirviéndole de fondo un lindo paisaje: de la composición del cuadro resulta un hermoso simbolismo; la aurora de la naturaleza sirviendo de espléndido marco á la aurora de la juventud.

La *pose*, es de un idealismo encantador, en armonía con la naturaleza: retrata admirablemente el idealismo que embarga su alma y la colocación de su linda cabecita, expresa el éxtasis de su imaginación.

El colorido corresponde al asunto: los tonos pálidos de la nascente aurora, armonizan con la suave palidez del rostro de la niña; el ligero ondulado de la abundante y sedosa cabellera, parece indicar los dulces sentimientos que embargan su tierno corazón; el velo que cubre en parte su níveo busto, marca en el satinado cutis cambiantes de color suavísimo de un efecto encantador.

Son dos cuadritos altamente recomendables.

S. Pla. también pintor catalán muy apreciado, expone dos cuadros de naturaleza muerta: una liebre y un gallo, muy bien dibujados y de una factura real en colorido, en el que resaltan detalles muy bien estudiados y de ejecución esmerada.

El mismo autor presenta unas frutas: uvas, manzanas y ciruelas, de dibujo correctísimo, pero á mi entender algo débiles de colorido en conjunto; si bien en el cuadro hay detalles muy justos, como son las dos manzanas y una de las ciruelas.

En siguientes crónicas me ocuparé de otros cuadros.

Por momentos aumentan los visitantes al Salón de Pinturas, donde se reúne, especialmente por las tardes y al anochece, la buena sociedad josefina, que va adquiriendo buen gusto por el arte pictórico.

I. TRULLAS AULET

CABLEGRAMAS

SELECCIONADOS

Más detalles del naufragio del "Titanic"

Nueva York, 25.—Entre los 27 cadáveres que trae el Makey Bennett, se han identificado los de Mr. Astor, Mr. Butt, Mr. Strauss, Mr. Widener, M. Meyer y muchos otros.

Nueva York, 22.—La prensa continúa atacando á Ismay Catricanle, que mientras los pasajeros estaban ansiosos de comunicar á sus parientes que se encontraban salvos, Ismay usaba el inalámbrico para dar instrucciones al «Cedric», que lo traspasara, llegando á ocupar el inalámbrico hasta para pedir ropa de dormir. El «Evening Post» critica á Franklin, diciendo que la única manera de evitar futuras catástrofes, es proveer á todos los vapores de suficientes botes salvavidas, de conformidad con su capacidad máxima. Juzga, además, que deberían tomarse medidas energéticas á fin de remediar esos criminales descuidos de la oficialidad, pues es un hecho que los del presente caso, fueron avisados del peligro, con anticipación por más de una vez, por los guardias marinas que permanecían de servicio en las escofas. «El Globe» defiende á Franklin, respecto á la detención de las noticias, diciendo que todos los pasajeros están convencidos que él hizo todo lo posible por confirmar la noticia del hundimiento del «Titanic», á pesar de estar convencido de su insubmersibilidad, haciéndola pública tan pronto como la recibió. Dice Franklin que con la primer noticia del accidente, suplicó á la Prensa Asociada no mandarla para evitar una alarma infundada, pues así lo creía hasta esa hora.

Washington, 25.—La investigación del Comité Senatorial limitóse ayer á intentar descubrir el origen de las falsas noticias que circularon, respecto al salvamento de todos los pasajeros y la causa del silencio del «Carpathia». Mr. Franklin Vice Presidente de la International Marine Company, habiendo sido interpelado, leyó todos los radiogramas cruzados, entre el «Carpathia» y Mr. Ismay, los que prueban que Mr. Ismay no quería desembarcar en Nueva York, si no que se le traspasara al Cedric que lo llevara á Inglaterra con su bote y tripulantes. Interpelado el radiografista del «Carpathia» asegura que la avalancha de los pasajeros con mensajes, no lo dejaban detallar la catástrofe.

Nueva York, 25.—Debido á la aglomeración de la gente, ayer no se pudo continuar la investigación. El Oficial

Hijas de Santa Isabel de Hungría

Número premiado en la rifa de 100 colones del 21 de Abril

1613

Lo cobró por recomendación don Adán Cortés, empleado de la Secretaría de Instrucción Pública.

Tercero Mr. Pittman dice que el único ejercicio de salvamento con botes salvavidas, fué hecho con 16 hombres. Que en el aviso del domingo, se decía la presencia de lurtas en lontananza, que terminada su guardia á las 6 y 10 de la noche se encontraba durmiendo cuando la colisión lo despertó, un ruido semejante al que hace la cadena del ancla cuando se suelta para anclar y deseando saber la causa de aquella ancla en aquel lugar, y aquella hora, salió al puente, pero que no viendo nada, se vistió porque se acercaba su turno otra vez y se puso á fumar su pipa y salió; que se encontró con Ismay en traje de noche dándole él instrucciones de volar uno de los botes salvavidas; que él le contestó que no tenía instrucciones del Capitán, que Ismay se dirigió á buscarlo y que éste aprobó lo ordenado, ordenándose enseguida la maniobra, le indicaron un puesto en el salvavidas, junto con cinco más y se alojó del «Titanic», que enseguida se hundía, que durante más de una hora se escuchaban gritos desesperantes que pedían socorro. Que él trató de dirigir el bote á aquel lugar, para socorrer á las mujeres, pero los demás se opusieron convenciendo lo de que con aquello únicamente lograría que murieran junto con ellas, que como á las 2 y 30, vió una luz como á unas cinco millas, que ellos trataron de llegar donde se veía pero que la luz se apogó, se perdió de vista. Siguen muchas declaraciones.

Guerra Italo-Turca

Constantinopla, 25.—El Gobierno en su respuesta al ofrecimiento de mediación que le anuncian las potencias, les pone por condición absolutamente indispensable, mantener la integridad efectiva de la soberanía de Turquía, con la evacuación de Trípoli, por el ejército italiano, declarando que cualquiera otra solución no será aceptada por el Gobierno turco, quien está dispuesto á garantizar á Italia concesiones económicas en Trípoli.

Movimiento de población

NACIMIENTOS

Innominado, legítimo de Juan José Fonseca y Paula Sánchez; Maicjal Angel, legítimo de Joaquín Miranda y Zoila Echavarría.

DEFUNCIONES

Innominado Fonseca, Distrito 1º Jorge Garita, 5 meses, Distrito 3º.

PASAPORTES

A. D. Pascual González, para Panamá; A. D. Ricardo Streber, para Europa.

LA FIESTA de Santa Mónica

Empezó ya en la iglesia de La Merced, la novena que precede á esa fiesta. Las misas se celebran á las 6 ½ a. m. y los rosarios á las 12 m. con pláticas del Presbítero Salas.

El 4 de mayo, día de Santa Mónica, la misa de comunión será á las 6 ½ a. m.; la misa solemne á las 8 a. m. con exposición y panegírico. A las 12 m. se rezará el Santo Rosario; luego habrá plática, terminando con la colocación.

SE VENDEN LAS FINCAS SIGUIENTES: 390 manzanas en Reventazón. 30 en Capellades. 100 en El Plantón y un hermoso solar en Cartago á cien varas del Parque: todo libre de gravamen. Entenderse con Valº F. Ferraz frente al Seminario.

DE OPORTUNIDAD.—A dos horas de esta ciudad, en jurisdicción de Tres Ríos, se vende un potrero que consta como de 23 manzanas, en terreno más ó menos llano y con magnífica agua. Para informes, dirigirse al apartado 260.

DE LA MULTITUD.

Que han usado nuestra preparación ó que la están usando en la actualidad, jamás hemos sabido de ninguno que no haya quedado satisfecho del resultado. No pretendemos nada que no haya sido ampliamente justificado por la experiencia. Al recomendarla á los enfermos no tenemos más que hacer referencia á sus méritos. Se han obtenido grandes curaciones y de seguro que se obtendrán muchas más. No hay y podemos asegurarlo honradamente, ningún otro medicamento, que pueda emplearse con mayor fé y confianza. Alimenta y sostiene las fuerzas del enfermo durante esos períodos en que falta el apetito y los alimentos no pueden digerirse. Para evitar las falsificaciones ponemos esta marca de fábrica en cada botella de la



«Preparación de Wampole» y sin ella ninguna es legítima. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, con Jarabe de Hipofosfitos, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Tomada antes de las comidas, aumenta el apetito, ayuda á la digestión, y vuelve á los placeres y tareas del mundo á muchos que habian perdido ya toda esperanza. «El Sr. Doctor J. Izquierdo Brown, de Buenos Aires, dice: He usado la Preparación de Wampole, y grandemente satisfecho de sus espléndidos resultados la he administrado á mis propios hijos, teniendo la satisfacción de haber obtenido un éxito que no habia podido conseguir con otras preparaciones.» De venta en todas las Boticas.

¿Cuál es la casa que tiene mejor

surtido de artículos eléctricos, fajas para maquinarias, poleas, arados, manteados para carretas, y todo lo que el agricultor pueda necesitar para sus máquinas, etc.? La de

Koberg & Echandi

Enseguida del Banco-Anglo

Donde será Ud. bien atendido por el activo jefe y cultos empleados, quienes se encargan de mandarle hacer sus instalaciones eléctricas, y le venden, á precios sin competencia, todo lo que pueda necesitar en artículos de ferretería, accesorios para maquinarias, etc., etc.

OSCAR HERRERA

Abogado y Notario

Despacha en su oficina, calle 2a. Sur, número 54

Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos

L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio

Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

Marciano Acosta, Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, á los altos «La Valenciana»

La oficina Dental de

Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

Gran Baratillo
de pañolones de seda
en la **TIENDA**
de don **NARCISO**

Antonio Lehmann

Librería, Imprenta, Papelería, Encuadernación, Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo.—Se atienden especialmente las órdenes por Correo.—Única Agencia de la máquina de escribir REMINGTON de escritura visible.—Depósito de máquinas fotográficas KODAK y sus materiales.

Apartado: 147.—Teléfono: 40.—San José y Limón.

«Tip. de SAN JOSÉ»

CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antiuga del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo.

Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.



SOLERA HERMANOS



Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clase, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud. que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.

IMPRENTA DE SAN JOSE

Como anexo á esta tipografía, se ha establecido
— un completo taller de —



Litografía



con cuantas máquinas y elementos son necesarios para atender toda clase de trabajos relacionados con este moderno arte.

Se cuenta con el concurso de un hábil dibujante y el de un experimentado pensista.

Las órdenes se despachan con la mayor actividad posible y los precios son tan módicos que en muchos casos trabajos á tres y más tintas son ejecutados á un precio menor que el cobrado en la generalidad de los talleres de tipografía por impresiones en un solo color.

Con gusto se formulan presupuestos á solicitud.

Av nida 4a. Este frente al Seminario

La Modelo

GRAN FABRICA DE MUEBLES MOVIDA POR
Fuerza motriz

Especialidad en altares, muebles finos contruidos de las mejores maderas y toda clase de trabajo de talla.

Se fabrican espejos y se arreglan los que estén manchados.

Trabajos artísticos. Prontitud y esmero en todos los encargos. Precios reducidos. Se garantiza todo trabajo.

Santos Penón & Hno.

Ap. No. 36. Frente á la Imprenta del Comercio.

Adriano Arié

Pintor y decorador de casas

Importador directo de pinturas, barnices, aceites de linaza, etc., para su propio consumo. A los templos católicos que en sus trabajos de pintura necesitan de consejos ó dirección, les servirá gratuitamente.

Calle 12 Sur. ●●● Apartado 630